108 Umschau.

hinreichend überzeugen, daß er in der Frage des Notrechtes seine Bedeutung nicht völlig gewürdigt hat, und daß es nicht notwendig ist, bei Hegel in die Schule zu gehen, um die von Kohler mit Recht vermiste und erstrebte Bertiesung der neueren juristischen Theorien und Anschauungen durch rechtsphilosophische Gebanken in die Wege zu leiten. Die Lehre vom Recht und zumal von Naturrecht muß nur wieder als ein Gebiet der Moralphilosophie behandelt werden, wie es vor alters geschah.

Alle Anerkennung verdient es aber, daß der gelehrte Jurist es nicht versichmäht hat, sich mit eigenen Augen in der Summa des Aquinaten und sogar in den mächtigen Abhandlungen des Bischoss Covarruvias umzusehen. Das Beispiel ist der Nachahmung wert. Schade nur, daß er nicht an der Hand einer neueren Bearbeitung der scholastischen Ethik, etwa an V. Cathreins "Moralphilossphie" oder wenigstens an dessen kleinerer Monographie "Recht, Naturrecht und positives Recht" (Freiburg i. Br. 1909) sich das Verständnis der alten Meister erleichtert hat. Möge er auf dem beschrittenen Weg viele Nachsolger finden!

Matthias Reichmann S. J.

## Der rustische Zar als "Kaiser" auf der Carta Marina Baldseemüsters vom Jahre 1516.

Waldseemüller hat den russischen Zaren bereits im Jahre 1516 auf seiner großen Seekarte durch den Titel imperator ausgezeichnet. Mit dem Raiser-



Der Zar als Kaiser 1516. (Phot. G. Richen S. J.)

mantel geschmückt (val. die nebenftebende Abbildung) thront "der Herr= icher" aller Reuken in der Nähe feiner Saupt= stadt, der Moscovia regalis. Rrone und Bebter zeigen feine Berricher= würde, ein großes Rreus neben ihm feine religiöfe überzeugung an. Die überschrift: Hie dominatur Magnus princeps et imperator Russie et Moscovie, podolie et plescouie rex, lautet in beutscher Übersetung: "Sier herricht der Groß= fürst und Raiser von

Rufland und Mostau, der König von Podolien und Plesfovien."

Darstellung und Legende sind für die damalige Zeit höchst merkwürdig. Auf bem "Erdapfel" des Martin Behaim vom Jahre 1492 heißt der Titel bes

russigen Herrschers: "herzog von Moscha", keine bildliche Darstellung zeichnet ihn aus, wie das bei den benachbarten Fürsten, z. B. dem König von Polen, der Fall ist. Auf der großen Welt- und Wandkarte Waldsemüllers von 1507 werden Rußland und Moskau in keiner Weise erwähnt. Auf den russischen Gessilden tummeln sich da noch die nördlichen Skythen, die hiperdorei seithe. Nur das wegen seines Handels einst so berühmte Nowgorod ist als nogardia eingezeichnet. Wie Fortschritt, so verrät diese Eintragung zugleich Kückständigkeit, denn Nowgorod schmachtete bereits seit dem Jahre 1478 unter der Herrschaft des Großfürsten von Moskau, von dem Waldseemüller nichts zu melden weiß. Auf der modernen Karte von Sarmatien in der Straßburger Ptolemäus-Ausgabe von 1513 sinden sich nur die Angaben: Ducatus Mosekovia, Russia Alba und die Stadt Moskua.

Wie mag nun Walbseemüller dazu gekommen sein, daß er drei Jahre später so auffallend genaue Kenntnis (vgl. die Weltkarten Waldseemüllers, herausgegeben von J. Fischer und F. v. Wieser, Innsbruck 1903, Tafel 17) über Rußland und seine Nachbargebiete vermitteln konnte?

Als ich balb nach der Veröffentlichung der beiden Weltkarten Waldseemüllers einem der besten Kenner der russischen Geschichte, P. Pierling S. J., den Zaren als "Kaiser von Rußland" zeigte, da erklärte er sosort, daß Darstellung und Bezeichnung des Zaren als "Kaiser" für die russischen Geschichtssorscher vom allergrößten Interesse seinen. Zum erstenmal werde hier der Zar in einem Druckwerke als Kaiser bezeichnet, und zwar zu einer Zeit, in der sich die gleiche überssehung des Wortes Zar auch vorübergehend in Aktenstücken angewendet sinde.

Mehr als zehn Jahre sind seit der Unterredung vergangen. Andere Arbeiten hinderten mich, die Lösung dieses neuen kartographischen Rätsels zu versuchen. Hätte ich allerdings geahnt, daß ein Beter d. Gr. ohne Zweisel die Karte ebenso hoch und womöglich noch höher geschäft hätte, wie heutzutage die Amerikaner "den Tausschen Amerikas", die Weltkarte Waldseemüllers vom Jahre 1507, so hätte ich mich doch wohl schon früher mit der Lösung besaßt. So aber begnügte ich mich damit, die Sache im Auge zu behalten und gelegentlich Freunden alter Karten oder Gelehrten, die sich für russische Geschichte interessieren, die Zeichnung (selbswerständlich nicht als Porträt!) und die Legende zu zeigen, so auch dem Prosessor der sollt aus Vorarlberg, der sich eingehender mit der russischen Politik Maximilians I. beschäftigte. Seine kurz vor Ausbruch des Krieges ersichienene trefsliche Programmarbeit: "Kaiser Maximilians I. öfliche Politik hauptsächlich in den Jahren 1511—1515" (Leoben 1914) gab mir neue Anregung und machte mich mit der notwendigen Quellenliteratur bekannt.

Vor allem interessierte mich ber kaiserliche Gesandte "Schnigenpaumer Ritter von Sonnegg" (S. 14 f), der im Februar 1514 über Preußen und Livsand in Moskau anlangte, um eine umsassende "Bereinigung" der Nordstaaten gegen Polen in die Wege zu leiten. Statt sich an die gegebenen Weisungen zu halten und auch Dänemark in das Bündnis einzubeziehen, ließ sich Schnigenpaumer überreden, mit Rußland allein sosort ein Bündnis abzuschließen, wie es die Russen

nur wünschen konnten. Noch mehr! er verbürgte sich für die unveränderte An nahme dieses eigenmächtigen Bertrages durch ben Kaiser.

Schon Ansang Juli tras Schnisenpaumer, von zwei russischen Gesandten begleitet, wieder in Wien ein. Am Raiserhose war man erstaunt und bestürzt über den auch sormell ungehörigen Vertrag. Doch entschloß man sich, "um Schnizenpaumer bei den Russen nicht zu beschämen und die russische Botschaft nicht unverrichteter Dinge nach Hause kehren zu lassen", die Urkunde auszussertigen, allerdings mit dem ausdrücklichen Vorbehalte, daß sie gegen eine andere auszetauscht werden müsse, die der Kaiser später übersenden werde (vgl. Fiedler, Die Allianz zwischen Kaiser Maximitian I. und Vasiusi Ivanovic, Großsürsten von Russand, von dem Jahre 1514. Sitzungsbericht der phil.-hist. Klasse der kaisers. Atademie XLIII, Wien 1863, 188).

Tatfäclich wurde am 4. Auguft 1514 in Smunden eine Bertragsurfunde auf Pergament ausgefertigt, welche ben Abmachungen Schnigenpaumers genau entsprach. Nachbem fie mit einem golbenen Siegel verfeben und vom Raifer durch Ruffen des Rreuzes in Gegenwart ber ruffischen Gefandten befräftigt worden war, wurde fie ben Gefandten feierlich überreicht. Diefe übergaben ihrerfeits eine in russischer Sprache ausgefertigte Urkunde gleichen Inhaltes, die ebenfalls mit einer golbenen Bulle verfeben und vom Zaren durch Ruffen bes Rreuzes beschworen war. Diese alteste ruffische Originalvertragsurfunde wird heute noch im f. und f. Haus= und Staatsarchiv in Wien aufbewahrt. Die Urfunde Maximilians genoß in Rufland bis in die jungfte Beit bas bochfte Ansehen, vor allem beshalb, weil in ihr ber Bar nicht weniger als neunmal mit dem ehrenden Titel "Raiser" bedacht ift. Gin Sat aus bieser Urkunde, ber unter den obwaltenden Umftanden durch den Kontraft wirft, und in bem die Bezeich= nung Raifer gleich breimal vorkommt, moge hier einen Blat finden. Nach Nennung ber beiben Herrscher mit ihren großen Titeln beißt es: "Wir [Maximilian] sollen sein mit Ihme [bem Baren Wasilij] in Bruebericafft und in Minigfeit und in Freundschafft bis ju unser Lebent und unser Rinder mit euren Rindern in Freundschafft und in Bruederschafft und in Ainigfeit, fo lang als Got gibt; und wer wirt uns Magimilian, Romifchen Runig und gu Hungern und unfer Ranferliche Majeftat, ein Freundt, der foll Guch großen herrn Bafili, von Gotes Genaden Ranfer und herricher aller Reugen und Groffürften auch Freundt fenn, und wer unfer Beindt ift, ber foll auch Gur Beindt fenn, und wer wirt Euch, großen herren Bafili von Gotes Genaden Ranfer und herricher aller Reußen und Großfürften, ein Freundt, ber foll uns auch Freundt fein, und wer Euch Beindt ift, ber foll auch uns Beindt fein; und wo wirt Euch, unfern Brueder großen herren Bafili von Gotes Genaden Ranfer und herricher aller Reußen und Großfürften, unfer Silfe bedorfflich auff bie Gure Beindt, fo follen Bir Guch helffen in ber Barbeit nach biefem unfern Brief als uns Gott hilfft, und wo wirt uns Gur Silffe bedörfflich über unser Beindt, jo follt Ir uns besgleichen helffen in ber Warbeit nach biefem unferm Brief als Euch Got hilfft" (Fiedler 244).

Wie man fieht, hat der geschmeidige Diplomat mit dem Titel Raiser nicht gespart. Wafilij icheint aber bem Titel feinen besondern Wert beigelegt ju haben. In feiner Beife nahm er es übel, daß in ben fpateren Jahren bas Wort Bar nicht mehr mit Raifer überfett wurde. Aber bereits fein Sohn Iwan IV., ber Graufame, berief fich bei ber Inanspruchnahme bes Raifertitels auf die Urfunde Maximilians von 1514 (Übersberger, Biterreich und Rugland feit bem Ende bes 15. Jahrhunderts I, Wien 1906, 84). Beter ber Große hat die Urtunde jum Beweise bafür, bag er ben Titel "Raifer aller Reugen" mit Recht führe, im Jahre 1718 mit einem Faffimile ber Unterschriften und ber golbenen Bulle berausgeben und eine ruffliche und frangofische Überfetung beifügen laffen (Fiedler 197). Gegen biefes Beweismittel ericbien eine Gegenschrift unter bem Titel: "Unmaßgebliche Gedanten über ben ju Betersburg im Jahre 1718 gedruckten Brief Raifer Maximilians I. an Bafilius, Groffürsten ber Ruffen". Form und Inhalt ber Urfunde sowie bas Zeugnis ber bedeutenoften Siftorifer wurden gum Erweise ber Unechtheit des Aftenftudes ins Feld geführt. Satte man damals am russischen Sofe unsere Darftellung bes Baren auf bem Throne mit einer Raiserkrone auf bem Saupte und mit ber Überschrift Imperator gefannt, so hätte Peter ber Große der Publikation der Urkunde Maximilians sicher auch ein Fatsimile unserer Rarte beigefügt, und bie Berteibiger ber Rechtmäßigkeit bes Raifertitels hatten fich damals und bei ber erneuten Berausgabe ber Urfunde im Sahre 1851 ebenfalls auf die Carta Marina von 1516 berufen. Sie batten bies wohl mit um jo größerem Rechte tun konnen, als Darftellung und Legende ber Rarte auf einen erfiffasfigen Gewährsmann und auf die zweite von Magi= milian angefündigte Bertragsurfunde, in ber gleichfalls ber Titel "Raifer" bor= fommt, gurudauführen fein dürften.

über diese zweite Urkunde, in der Maximilian zum letzenmal das Wort Jar mit Raiser wiedergibt, berichten uns die Quellen, daß sie am 17. Dezember 1514 von den kaiserlichen Gesandten Dr Jakob Ösler und Moritz Burgstaller in Moskau angeboten wurde. Der Jar bezeugte zwar eine ungewöhnliche Ehrerbietigkeit: bei der Nennung des Namens Maximilian hat er jedesmal den Kopf "geschlagen" (verneigt), aber von der Annahme der Ersahurkunde wollte er nichts wissen. In einer zweiten Audienz wurde den kaiserlichen Gesandten bestimmt erklärt: der Kaiser habe durch Küssen des Kreuzes, die höchste Bekrästigung, die erste Urkunde bestätigt, nicht aber die zweite, es sei daher unmöglich, die zweite Urkunde als Ersat gelten zu lassen. Trotz aller Einwendungen der beiden Gesandten verharrte der Zar auf seinem Standpunkte.

Gegen dieses Vorgehen des Zaren ließ Maximilian am 19. Mai 1515 um 9 Uhr früh in der Psalz zu Augsburg durch Dr Konrad Peutinger setelichen Protest einlegen. Im Namen des Kaisers erklärte Peutinger vor dem kaiserlichen Postate, vor eigens geladenen Zeugen und Notaren sowie vor den beiden Gessandten Dr Jakob Ösler und Moriz Burgstaller den uns bereits bekannten Verlauf der Verhandlungen mit Rußland. Nur dem zweiten Vertrage komme bindende Krast zu. Eine notarielle Urkunde, die bei Fiedler (S. 260—264)

112 Umschau.

abgebruckt ist, gibt uns heute noch Kunde von diesem rechtsgeschichtlich bebeutfamen Borgange.

Der Titel "Kaiser" sindet sich, wie schon bemerkt wurde, auch in der verbesserten Urkunde, allerdings nicht neunmal, aber doch einmal; er wurde somit auss neue bekräftigt. In der Protesterklärung, die Peutinger als "Anwalt und Proturator" des Kaisers in Augsburg vordrachte, ist keine Rede davon, daß der Kaisertitel irrtümlich angewendet worden sei. Für die Jahre 1514 und 1515 ist also die ofsizielle Bezeichnung "Kaiser" sür den russischen Zaren vollkommen sichergestellt, wenn auch dieser Ehrentitel tatsächlich aus salscher Wertung des Wortes Zar entstanden ist. Aber wie mag Waldsemüller Kunde davon bekommen haben? Auch diese Frage kann, wie mir scheint, in einer annehmbaren Weise beantwortet werden.

In ber oben erwähnten Arbeit bes Prof. Dr Mathis und in ben von ihm namhaft gemachten Quellen ift wiederholt ein Dr Jatob Ogler genannt, in ber Protestationsurfunde Peutingers allein sechsmal. Maximilian bezeichnet ihn bort als "unfer getreun lieben Dottor Jatob OBler", Beutinger als "Dr Jatoben Ösler" und als ben "hochgelerten Jafoben Ogler". Wiederholt ichon hatte ich bie Stellen, in benen bes Dr Jatob Beler Erwähnung geschieht, gelefen, ohne zu ahnen, daß Martin Waldseemuller wohl gerade biesem Manne die neue Runde über Rugland und feinen "Imperator" verdanten burfte. Der Name Ösler tam mir allerdings befannt vor und er schwand mir auch nicht mehr aus bem Gedächtnis, bis er mich an den Namen Ugler erinnerte. Die Uhnlichfeit ber Namen ift allerdings fo groß, daß ich mich heute wundere, daß mir ber so wohlbekannte Dr Jakob UBler, ber Berausgeber ber Strafburger Btolemäus-Ausgabe von 1513, nicht gleich in den Sinn gefommen ift. Aber die Beziehungen biefes Dottors beiber Rechte einerseits ju Balbfeemuller und anderseits jum Raifer Maximilian habe ich in Diefer Zeitschrift (Bb 87, S. 359 f) eine furze Miszelle veröffentlicht, und zwar zur Erinnerung an ben vierhundertjährigen Gedenktag ber berühmten, von Balbfeemuller und seinem Freunde Ringmann (Philesius) vorbereiteten und von Dr Jakob Agler bem Raifer Mag gewidmeten Ptolemaus-Ausgabe. Bergeblich habe ich bamals in ber reichen Literatur über die Straßburger Ausgabe nach näheren biographischen Aufschlüssen über ben Berausgeber Dr Jatob Agler gesucht. Merkwürdigerweise findet sich auch in den eben erwähnten hiftorischen Arbeiten nicht die geringste Andeutung barüber, wer und woher ber fo oft ermähnte Dr Jatob OBler fei. Daß es fich in beiben Fällen um diefelbe Berfonlichfeit handeln burfte, icheint mir feine ju gewagte Bermutung ju fein. Die verschiebene Schreibweise Agler und Offer tann für die damalige Zeit teine Schwierigkeit bilben, um fo weniger, als es sich nicht um eigenhändige Aufzeichnungen handelt. Daß ber Raifer Maximilian einen Juriften mit ber Sendung nach Mostau betraute, ift wohl anzunehmen. Auch darin febe ich feine Schwierigkeit, bag er in unserer Boraussetzung einen Juristen gewählt hatte, ber ihm ein Jahr borber ein monumentales geographisches Werk gewidmet hatte. Daß Ösler, wenn er mit Agler wirklich

ibentisch war, seinem Freunde Waldseemüller über seine Gesandtschaftsreise zum "Kaiser" von Rußland Mitteilung gemacht hätte, erscheint um so wahrscheinlicher, als Waldseemüller damals gerade mit der Fertigstellung seiner großen Seekarte, der Carta Marina von 1516, beschäftigt war.

Wie berechtigt aber auch die Vermutung erscheinen mag, daß der Gesandte Dr Jakob Ösler und der Straßburger Rechtsgelehrte Dr Jakob Üßler eine und dieselbe Persönlichkeit sind, so wäre es doch übereilt, dies als sesssehende Tatsache hinstellen zu wollen. Dazu bedarf es noch weiterer Anhaltspunkte. Troz aller ausgewendeten Mühe und troz aller Anfragen ist es mir disher nicht geglückt, etwas Näheres über den Gesandten Maximilians oder über den Straßburger Rechtsgelehrten zu ermitteln. Hoffentlich gelingt es einem der freundlichen Leser. Sollte sich aber auch die Vermutung nicht bestätigen, so wird damit an der Tatsache nichts geändert, daß Waldsemüller zuerst den Kaisertitel sür den russischen Zaren auf einer Karte und überhaupt zuerst im Drucke bietet, und zwar zu einer Zeit, in der Kaiser Max den Titel ausnahmsweise in zwei Vertragsurkunden angewendet hat.

Zum Schlusse sei hier nur noch darauf hingewiesen, daß dem Kaiser Josef II. bei seinem Besuche in Moskau die Urkunde Maximilians vom Jahre 1514 mit der Titulatur "Kaiser" vorgelegt wurde. Josef II. las sie, wie Karamsin (Geschichte des russischen Reiches VII 450) erzählt, mit Interesse und sagte dann lächelnd zu den Archivaren: "Meine Herren, zeigen Sie das dem König von Frankreich." Karamsin sügt erklärend hinzu, der Hof von Bersailles habe sich lange geweigert, die russischen Zaren als Kaiser anzuerkennen.

Joseph Fischer S. J.

## Die Kriegsunterflühung der unehelichen Kinder.

Mit vielen andern Fragen wurde auch die der Unterstützung unehelicher Kinder durch den Kriegsausbruch wenigstens zu einer vorläusigen Lösung spruchereif. Bei der großen Zahl derer, die disher ihren gesetlichen Pflichten nachgekommen waren, aber jett ins Feld zogen, war es klar, daß etwas geschehen mußte. Das Archiv deutscher Berussvormünder unternahm es deshald, dem deutschen Reichstag in seiner denkwürdigen Sizung vom 4. August 1914 einen Antrag auf Kriegsunterstützung der unehelichen Kinder zu unterbreiten. Der Antrag sand einstimmige Annahme mit der Bestimmung, daß die Unterstützung gewährt werde, wenn die Verpstichtung des Eingetretenen zur Gewährung des Unterhalts rechtlich sessgeschelt sei. Damit war für den Augenblick geholsen. Aber es erscheint durchaus solgerichtig, dem Kinde nun auch einen Anspruch auf hinterbliebenenunterstützung zu gewähren.

Hier erhebt sich indessen die Frage: soll diese Hinterbliebenenunterstützung ebenfalls ganz gleichartig ehelichen und unehelichen Kindern zukommen? Sieht man auch davon ab, daß es sich jett nicht mehr darum handelt, in wenigen Stunden ein Notgesetz unter Dach und Fach zu bringen: es besteht außerdem ein tiefgehender, grundsählicher Unterschied zwischen den beiden Unterstützungen,